

32003L0060

24.6.2003

EUROOPA LIIDU TEATAJA

L 155/15

KOMISJONI DIREKTIIV 2003/60/EÜ,**18. juuni 2003,**

millega muudetakse nõukogu direktiivide 76/895/EMÜ, 86/362/EMÜ, 86/363/EMÜ ja 90/642/EMÜ (vastavalt teraviljas, loomses toidus ja teatavates taimset päritolu saadustes, sealhulgas puu- ja köögiviljas, sisalduvate ja nende pinnal esinevate pestitsiidide jääkide piirnormide kehtestamise kohta) lisasid

(EMPs kohaldatav tekst)

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 23. novembri 1976. aasta direktiivi 76/895/EMÜ puu- ja köögiviljas sisalduvate ja nende pinnal esinevate pestitsiidijääkide lubatud piirnormide kehtestamise kohta, ⁽¹⁾ viimati muudetud komisjoni direktiiviga 2002/79/EÜ, ⁽²⁾ eriti selle artiklit 5,

võttes arvesse nõukogu 24. juuli 1986. aasta direktiivi 86/362/EMÜ teraviljas sisalduvate ja nende pinnal esinevate pestitsiidijääkide lubatud piirnormide kehtestamise kohta, ⁽³⁾ viimati muudetud komisjoni direktiiviga 2002/79/EÜ, eriti selle artiklit 10,

võttes arvesse nõukogu 24. juuli 1986. aasta direktiivi 86/363/EMÜ, millega kehtestatakse loomset päritolu toiduainetes ja nende pinnal esinevate pestitsiidijääkide lubatud piirnormid, ⁽⁴⁾ viimati muudetud direktiiviga 2002/79/EÜ, eelkõige selle artiklit 10,

võttes arvesse nõukogu 27. novembri 1990. aasta direktiivi 90/642/EMÜ teatavates taimsetes saadustes, kaasa arvatud puu- ja köögiviljas, sisalduvate ja nende pinnal esinevate pestitsiidide jääkide piirnormide kehtestamise kohta, ⁽⁵⁾ viimati muudetud direktiiviga 2002/100/EÜ, ⁽⁶⁾ eriti selle artiklit 7,

võttes arvesse nõukogu 15. juuli 1991. aasta direktiivi 91/414/EMÜ taimekaitsevahendite turuleviimise kohta, ⁽⁷⁾ viimati muudetud direktiiviga 2003/39/EÜ, ⁽⁸⁾ eriti selle artikli 4 lõike 1 punkti f,

ning arvestades järgmist:

- (1) Olemasolevad toimeained amitrool, dikvaat, isoprotruroon ja etofumesaat on komisjoni direktiividega 2001/21/EÜ, ⁽⁹⁾ 2002/18/EÜ ⁽¹⁰⁾ ja 2002/37/EÜ ⁽¹¹⁾ kantud nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ I lisasse.
- (2) Uued toimeained fenheksamiid, atsibensolaar-S-metüül, tsüklaniliid, pärafluufenetüül, iprovalikarb, prosulfuroon, sulfosulfuroon, tsinidoonetüül, tsühalofop-butüül,

famoksadoon, florasulaam, metalaksüül-M, pikolinafeen ja flumioksasiin on komisjoni direktiividega 2001/28/EÜ, ⁽¹²⁾ 2001/87/EÜ, ⁽¹³⁾ 2002/48/EÜ, ⁽¹⁴⁾ 2002/64/EÜ ⁽¹⁵⁾ ja 2002/81/EÜ ⁽¹⁶⁾ kantud nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ I lisasse.

- (3) Nimetatud toimeained kanti direktiivi 91/414/EMÜ I lisasse kasutusviisi kohta esitatud teabe hindamise alusel. Teatavad liikmesriigid on esitanud asjaomase teabe vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f. Olemasolev teave on läbi vaadatud ning see on piisav, et lubada kindlaks määrata teatavate jääkide piirnormid.
- (4) Kui ei ole kehtestatud ühenduse piirnormi või ajutist jääkide piirnormi, peavad liikmesriigid enne kõnealuseid toimeaineid sisaldavate taimekaitsevahendite lubamist kehtestama ajutised siseriiklikud piirnormid vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f.
- (5) Komisjoni otsustega 2001/697/EÜ, ⁽¹⁷⁾ 2002/478/EÜ ⁽¹⁸⁾ ja 2002/479/EÜ ⁽¹⁹⁾ otsustati mitte kanda toimeaineid klorofenapüür, fentiinatsetaat ja fentiinhüdroksiid direktiivi 91/414/EMÜ I lisasse. Need otsused nägid ette, et kõnealuseid toimeaineid sisaldavaid taimekaitsevahendeid ei lubata ühenduses kasutada. Seega tuleb kõik kõnealused pestitsiidide jäägid lisada direktiivide 86/362/EMÜ, 86/363/EMÜ ja 90/642/EMÜ lisadesse, et oleks võimalik nõuetekohaselt jälgida ja kontrollida nende kasutust ning kaitsta tarbijat.
- (6) Et täita pestitsiidide olemasolevate varude kasutamisega seotud õiguspäraseid ootusi, määrati kindlaks komisjoni otsustes kandmata jätmise kohta üleminekuperiood ning kõnealuste ainete kasutamiskeelust ühenduses lähtuvaid jääkide piirnorme ei tohiks kohaldada kõnealuse aine puhul rakendatava üleminekuperioodi lõpuni.

⁽¹⁾ EÜT L 340, 9.12.1976, lk 26.⁽²⁾ EÜT L 291, 28.10.2002, lk 1.⁽³⁾ EÜT L 221, 7.8.1986, lk 37.⁽⁴⁾ EÜT L 221, 7.8.1986, lk 43.⁽⁵⁾ EÜT L 350, 14.12.1990, lk 71.⁽⁶⁾ EÜT L 2, 7.1.2003, lk 33.⁽⁷⁾ EÜT L 230, 19.8.1991, lk 1.⁽⁸⁾ EÜT L 124, 20.5.2003, lk 30.⁽⁹⁾ EÜT L 69, 10.3.2001, lk 17.⁽¹⁰⁾ EÜT L 55, 26.2.2002, lk 29.⁽¹¹⁾ EÜT L 117, 4.5.2002, lk 10.⁽¹²⁾ EÜT L 113, 24.4.2001, lk 5.⁽¹³⁾ EÜT L 276, 19.10.2001, lk 17.⁽¹⁴⁾ EÜT L 148, 6.6.2002, lk 19.⁽¹⁵⁾ EÜT L 189, 18.7.2002, lk 27.⁽¹⁶⁾ EÜT L 276, 12.10.2002, lk 28.⁽¹⁷⁾ EÜT L 249, 19.9.2001, lk 19.⁽¹⁸⁾ EÜT L 164, 22.6.2002, lk 41.⁽¹⁹⁾ EÜT L 164, 22.6.2002, lk 43.

(7) Samasuguses korras määratakse kindlaks ja hinnatakse ühenduse jääkide suhtes kehtestatud piirnorme ja *Codex Alimentarius*'es soovitatud piirnorme. *Codex Alimentarius*'es on dikvaadi ning fentiinatsetaadi ja -hüdrosiidi kohta piiratud arv jääkide piirnorme. Neid võetakse arvesse käesolevas direktiivis fikseeritud jääkide piirnormide kehtestamisel. *Codex Alimentarius*'es kehtestatud jääkide piirnorme, mida soovitatakse lähitulevikus tühistada, ei võetud arvesse. *Codex Alimentarius*'el põhinevaid jääkide piirnorme hinnati tarbijale mõjuvate riskide seisukohast, kuid kättesaadavate uurimuste kohaselt ei konstateerinud komisjon mingisugust riski toksikoloogiliste lõpp-punktide põhjal.

(8) Asjaomaste toimeainete lisamisega või väljajätmisega direktiivi 91/414/EMÜ I lisast vormistati nende toimeainete tehnilised ja teaduslikud hinnangud komisjoni aruannetena. Nimetatud toimeainete hindamisaruanded vormistati punktides 1 ja 2 esitatud komisjoni direktiivides ja punktis 5 esitatud komisjoni otsustes nimetatud kuupäevadel. Need aruanded määrasid kindlaks nimetatud toimeainete aktsepteeritava päevadoosi (ADI) ja vajaduse korral akuutse standarddoosi. Tarbijate eluaegset kokkupuutumist asjaomaste toimeainetega töödeldud toiduainetega on mõõdetud ja hinnatud vastavalt ühenduse menetlustele. Samuti on arvesse võetud Maailma Tervishoiuorganisatsiooni juhiseid⁽¹⁾ ja taime teaduskomitee arvamust⁽²⁾ kasutatava meetoodika kohta. Järelduste kohaselt ei põhjusta kavandatud jääkide piirnormid kõnealuste aktsepteeritavate päevadooside või akuutsete standarddooside ületamist.

(9) Tarbijate nõuetekohaseks kaitsmiseks kokkupuute eest taimekaitsevahendite loata kasutamisest tekkinud jääkainetega kehtestatakse ajutiseks jääkide piirnormiks asjakohastele toote ja pestitsiidi kombinatsioonidele alumine määramispiir.

(10) Selliste ajutiste piirnormide kehtestamine ühenduse tasandil ei takista liikmesriikidel kehtestada ajutisi jääkide piirnorme käesolevas direktiivis nimetatud ainetele vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f ja selle VI lisale. Nelja aastat peetakse asjaomase toimeaine edasiste kasutusviiside lubamiseks piisavaks. Pärast seda peaksid jääkide piirnormid muutuma lõplikuks.

(11) Kõik kõnealused jäägid tuleb lisada direktiivide 86/362/EMÜ, 86/363/EMÜ ja 90/642/EMÜ lisesse, et oleks võimalik nõuetekohaselt jälgida ja kontrollida

nende kasutust ning kaitsta tarbijat. Seepärast tuleks vastavalt muuta direktiivide 86/362/EMÜ, 86/363/EMÜ ja 90/642/EMÜ lisasid.

(12) Pestitsiidi jääkide piirnormide kehtestamiseks dikvaadile ühenduse tasandil on vaja üle kanda direktiivi 76/895/EMÜ sätteid direktiividesse 86/362/EMÜ, 86/363/EMÜ ja 90/642/EMÜ, kustutada kõnealused sätteid direktiivist 76/895/EMÜ ja muuta mõnda neist sätetest, pidades silmas nii tehnika ja teaduse arengut kui ka muutusi pestitsiidide kasutamiskiisides ja lubamises siseriiklikul ja ühenduse tasandil.

(13) Käesolev direktiiv on kooskõlas toiduahela ja loomateravishoiu komitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA DIREKTIIVI:

Artikkel 1

Direktiivi 76/895/EMÜ II lisas jäetakse välja kanne dikvaadi kohta.

Artikkel 2

Käesoleva direktiivi I lisas esitatud pestitsiidide jääkide piirnormid lisatakse direktiivi 86/362/EMÜ II lisa A ossa.

Artikkel 3

Käesoleva direktiivi II ja III lisas esitatud pestitsiidide jääkide piirnormid lisatakse direktiivi 86/363/EMÜ II lisa A ja B ossa.

Artikkel 4

Käesoleva direktiivi IV lisas esitatud pestitsiidi jääkide piirnormid lisatakse direktiivi 90/642/EMÜ II lisse.

Artikkel 5

Liikmesriigid jõustavad käesoleva direktiivi järgimiseks vajalikud õigusnormid hiljemalt 30. juuniks 2003, v.a sätteid fentiinhüdrosiidi, fentiinatsetaadi ja klorofenapüüri kohta, mis tuleb jõustada 30. juuniks 2004. Liikmesriigid teatavad nendest viivitamata komisjonile.

Kõnealuseid sätteid kohaldatakse alates 1. juulist 2003, v.a sätteid fentiinhüdrosiidi, fentiinatsetaadi ja klorofenapüüri kohta, mida kohaldatakse 1. juulist 2004.

⁽¹⁾ Juhised pestitsiidide jääkide toidu kaudu omandamise hindamiseks (läbi vaadatud), mille on koostanud GEMS/Food Programme koos töös pestitsiidide jääkide *Codex* komiteega, avaldanud Maailma Tervishoiuorganisatsioon 1997. aastal (WHO/FSF/FOS.97.7).

⁽²⁾ Taimede teaduskomitee arvamus direktiivide 86/362/EMÜ, 86/363/EMÜ ja 90/642/EMÜ lisade muutmise seotud küsimuste kohta (Taimede teaduskomitee avaldatud arvamus, 14. juuli 1998) (http://europa.eu.int/comm/food/fs/sc/index_en.html).

Kui liikmesriigid need normid vastu võtavad, lisavad nad nendesse või nende ametliku avaldamise korral nende juurde viite käesolevale direktiivile. Sellise viitamise viisi näevad ette liikmesriigid.

Artikkel 6

Käesolev direktiiv jõustub 20. päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Artikkel 7

Käesolev direktiiv on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 18. juuni 2003

Komisjoni nimel
komisjoni liige
David BYRNE

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)							
	prosulfuroon	sulfosulfuroon	fenheksamiid	atsibensolaar-S-metüül	tsüklaniliid	püraflufeen-etiül	amitrool	dikvaat
Sorgo								
Tritikale								
Nisu								
Muu teravili								0,05 (*) (p)

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)				
	isoproturoon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro-3,3-dimetüül-2-oksobensofuraan-5-üül-metaansulfonaadi summa, väljendatud etofumesaadina)	klorofenapüür	fentiinatsetaat	fentiinhüdroktsiid
TERAVILI	0,05 (*) (p)	0,05 (*) (p)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Oder					
Tatar					
Mais					
Hirss					
Kaer					
Riis					
Rukis					
Sorgo					
Tritikale					
Nisu					
Muu teravili					

(*) Väljendab alumist määramispiiri.

(p) Väljendab ajutist jääkide piirnormi vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f: kui piirnormi ei muudeta, siis muutub see lõplikuks alates 14. juulist 2007.

II LISA

Piirnormid mg/kg (ppm)			
Pestitsiidide jäägid	I lisas CN-koodide ex 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 ja 1602 all nimetatud liha (sh rasva), lihatoodete, rupsi ja loomse rasva puhul ⁽¹⁾ ⁽⁴⁾	I lisas CN-koodi 0401 all nimetatud lehmatorpiima ja täispiima puhul: muude, CN-koodide 0401, 0402, 0405 00 ja 0406 alla kuuluvate toiduainete puhul vastavalt joonealustele märkustele ⁽²⁾ ⁽⁴⁾	I lisas CN-koodide 0407 00 ja 0408 all loetletud värskete koorega munade, linnununade ja munarebude puhul ⁽³⁾ ⁽⁴⁾
tsüklaaniid	0,01 (*) ^(p)	0,01 (*) ^(p)	0,01 (*) ^(p)

(*) Väljendab alumist määramispiiri.

(p) Väljendab ajutist jääkide piirnormi vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f: kui piirnormi ei muudeta, siis muutub see lõplikuks alates 14. juulist 2007.

(1) Toiduainete puhul, mille rasvasisaldus on kuni 10 % massist, on jäägid seotud konditustatud toiduaine kogumassiga. Sellistel juhtudel on piirnorm üks kümnendik rasvasisaldusega seotud väärtusest, kuid mitte vähem kui 0,01 mg/kg.

(2) Jääkide määramisel lehmatorpiimas ja -täispiimas võetakse aluseks rasvasisaldus 4 % massist.

Muu loomse päritoluga toorpiima ja täispiima puhul väljendatakse jääke rasva põhjal.

Muude I lisas CN-koodide 0401, 0402, 0405 00 ja 0406 all loetletud toiduainete puhul:

— mille rasvasisaldus on alla 2 % massist, on piirnorm pool toorpiima ja täispiima puhul kehtestatud normist,

— mille rasvasisaldus on vähemalt 2 % massist, kasutatakse piirnormi väljendamiseks rasva mg/kg. Sellistel juhtudel on piirnormi suuruseks toorpiima ja täispiima puhul kehtestatud norm, mis on korrutatud arvuga 25.

(3) Munade ja munatoodete puhul, mille rasvasisaldus on üle 10 % massist, kasutatakse piirnormi väljendamiseks rasva mg/kg. Sel juhul on piirnormi suuruseks värskete munade puhul kehtestatud norm, mis on korrutatud arvuga 10.

(4) Joonealuseid märkusi ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ja ⁽³⁾ ei kohaldata juhul, kui on märgitud alumine määramispiir.

III LISA

Pestitsiidide jäägid	Piirnorm mg/kg (ppm)		
	I lisas CN-koodide ex 0201, 0202, 0203, 0204, 0205 00 00, 0206, 0207, ex 0208, 0209 00, 0210, 1601 00 ja 1602 nimetatud liha (sh rasva), lihatoodete, rupsi ja loomse rasva puhul	I lisas CN-koodide 0401, 0402, 0405 00 ja 0406 all loetletud piima ja piimatoodete puhul	I lisas CN-koodide 0407 00 ja 0408 all loetletud värskete koorega munade, linnununade ja munarebude puhul
famoksadoon	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
sulfosulfuroon	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
fenheksamiid	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
atsibensolaar-S-metüül	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)	0,02 (*) (P)
dikvaat	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
isoproturoon	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)
etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro-3,3-dimetüül-2-oksobensofuraan-5-üül-metaansulfo-naadi summa, väljendatud etofumesaadina)	0,1 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,1 (*) (P)

(*) Väljendab alumist määramispiiri.

(P) Väljendab ajutist jääkide piirnormi vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f: kui piirnormi ei muudeta, siis muutub see lõplikuks alates 14. juulist 2007.

IV LISA

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etiül (tsini- doon- etiüül ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüül ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etiül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat
1. Puuvili, värske, kuivatatud või kuumtöötlemata, külmutatud, suhkruisandita; pähklid	0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)			0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,05 (*) (P)			0,05 (*) (P)			0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*) (P)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
i) TSITRUSVILJAD			0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)	0,5 (P)		0,05 (*) (P)			0,05 (*) (P)	0,02 (*) (P)		0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)						
Greipfruudid																				
Sidrunid																				
Laimid																				
Mandariinid (sh klementiinid ja samalaadsed hübriidid)																				
Apelsinid																				
Pomelod																				
Muud																				
ii) PÄHKLIPUUDE VILJAD (koortega või koorteta)			0,02 (*) (P)	0,1 (*) (P)	0,02 (*) (P)		0,05 (*) (P)			0,05 (*) (P)			0,1 (*) (P)	0,01 (*) (P)						
Mandlid																				
Brasiilia pähklid																				
Kašupähklid																				
Kastanid																				
Kookospähklid																				
Sarapuupähklid																				
Makadaamiapähklid											0,1 (*) (P)									

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat
Pekaanipähklid																				
Piiniapähklid																				
Pistaatsiad																				
Kreeka pähklid																				
Muud											0,02 (*) (P)									
iii) ÖUNVILJAD			0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)				0,05 (*) (P)								0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)	
Õunad																				
Pirnid											0,02 (*) (P)									
Aivad																				
Muud											0,02 (*) (P)									
iv) LUUVILJAD			0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)				0,05 (*) (P)								0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)	
Aprikoosid																				
Kirsid										5 (P)										
Virsikud (sh nektariinid ja samalaadsed hübriidid)																				

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- püür	fentiin- atsetaat
Ploomid										2 (p)										
Muud										0,05 (*) (p)										
v) MARJAD JA VÄIKESED PUUVILJAD				0,01 (*) (p)							0,02 (*) (p)		0,02 (*) (p)	0,01 (*) (p)						
a) Laua- ja veiniviina- marjad			2 (p)		1 (p)					5 (p)										
Lauaviinamarjad																				
Veiniviinamarjad																				
b) Maasikad (v.a metsmaasikad)			0,02 (*) (p)		0,3 (p)					5 (p)										
c) Koguviljad (v.a metsamarjad)			0,02 (*) (p)		0,02 (*) (p)					10 (p)										
Kitsemurakad																				
Põldmurakad																				
Logani murakad																				
Vaarikad																				
Muud																				

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- püür	fentiin- atsetaat
d) Muud väikesed puuviljad ja marjad (v.a metsamarjad)			0,02 (*) (P)			0,02 (*) (P)					0,05 (*) (P)									
Mustikad											5 (P)									
Jõhvikad																				
Sõstrad (punased, mustad ja valged)											5 (P)									
Karusmarjad											5 (P)									
Muud											0,05 (*) (P)									
e) Looduses kasvavad marjad ja viljad			0,02 (*) (P)			0,02 (*) (P)					0,05 (*) (P)									
vi) MUUD VILJAD			0,02 (*) (P)	0,01 (*) (P)		0,02 (*) (P)					0,05 (*) (P)						0,02 (*) (P)			
Avokaadod																				
Banaanid											0,1 (P)									
Datlid																				
Viigimarjad																				

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																				
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat	fentiin- hüdro- ksiid
Kiivid										10 (p)											
Käabusapelsinid																					
Litšid																					
Mangod											0,5 (p)										
Oliivid														0,05 (p)							
Passionid																					
Ananassid																					
Papaiaid																					
Muud										0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)			0,01 (*) (p)							
2. Kõogiviljad, värsked või kuumtöötlemata, külmutatud või kuivatatud	0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)		0,01 (*) (p)	0,05 (*) (p)		0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)	0,05 (*) (p)				0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)	0,01 (*) (p)		0,05 (*) (p)	0,05 (*) (p)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
i) JUUR- JA MUGULKÖÖGI- VILI			0,02 (*) (p)					0,05 (*) (p)		0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)				0,05 (*) (p)						
Sõgipeet																		0,1 (p)			
Porgandid						0,1 (p)															

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat
Juurseller																				
Mädarõigas																				
Maapirn																				
Pastinaak																				
Juurpetersell																				
Redis																				
Aed-piimjuur																				
Maguskartul																				
Kaalikas																				
Naeris																				
Jamss																				
Muud						0,02 (*)(P)												0,05 (*)(P)		
ii) SIBULKÖÖGIVILI			0,02 (*)(P)			0,02 (*)(P)				0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)					0,05 (*)(P)		0,05 (*)(P)		
Küüslauk																				
Sibulad																				
Šalottsibul																				
Talisibul																				
Muud																				

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niidid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat
Patissonid																				
Arbuusid						0,05 (p)					0,1									
Muud			0,02 (*) (p)			0,02 (*) (p)					0,05 (*) (p)									
d) Suhkrumais			0,02 (*) (p)			0,02 (*) (p)					0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)								
iv) KAPSASKÖÖGIVILI			0,02 (*) (p)								0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)				0,05 (*) (p)		0,05 (*) (p)		
a) Õisik-kapsad																				
Spargelkapsas						0,05 (p)														
Lillkapsas						0,05 (p)														
Muud						0,02 (*) (p)														
b) Peakapsad																				
Rooskapsas																				
Peakapsas						0,05 (p)														
Muud						0,02 (*) (p)														

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																				
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat	fentiin- hüdro- ksiid
c) Lehtkapsad																					
Hiina kapsas																					
Lehtkapsas						0,2 (p)															
Muud						0,02 (*) (p)															
d) Nuikapsas						0,02 (*) (p)															
v) LEHTKÖÖGIVILI JA VÄRSKED MAITSE- TAIMED			0,02 (*) (p)							0,05 (*) (p)	0,02 (*) (p)					0,05 (*) (p)		0,05 (*) (p)			
a) Salat ja muu sarnane																					
Salatkress																					
Põldkännak																					
Salat						2 (p)					1 (p)										
Eskariool											1 (p)										
Muud						0,02 (*) (p)					0,05 (*) (p)										

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsiha- lofop- butüül (tsiha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavata- isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat
b) Spinat ja muu sarnane							0,05 (*) (P)													
Seller					0,05 (P)															
Lehtpeet (mangold)																				
Muud					0,02 (*) (P)															
c) Ürt-allikress					0,02 (*) (P)		0,05 (*) (P)													
d) Salatsigur					0,3 (P)		0,05 (*) (P)													
e) Maitsetaimed					0,02 (*) (P)		0,05 (*) (P)													
Aed-harakputk																				
Murulauk																				
Petersell																				
Lehtseller																				
Muud																				

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																				
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- piür	fentiin- atsetaat	fentiin- hüdro- ksiid
vi) KAUNKÖÖGIVILI (värske)			0,02 (* (P))			0,02 (* (P))		0,05 (* (P))			0,05 (* (P))	0,02 (* (P))				0,05 (* (P))		0,05 (* (P))			
Oad (kaunadega)																					
Oad (kaunadeta)																					
Herned (kaunadega)																					
Herned (kaunadeta)																					
Muud																					
vii) VARSKÖÖGIVILI (värske)			0,02 (* (P))			0,02 (* (P))		0,05 (* (P))			0,05 (* (P))	0,02 (* (P))				0,05 (* (P))		0,05 (* (P))			
Spargel																					
Hispaania artišokk																					
Seller																					
Apteegitiil																					
Artišokid																					
Porrulauk																					
Rabarber																					
Muud																					

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																				
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- püür	fentiin- atsetaat	fentiin- hüdrosiid
viii) SEENED			0,02 (*)(P)			0,02 (*)(P)		0,05 (*)(P)			0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)				0,05 (*)(P)		0,05 (*)(P)			
a) Kultuurseened																					
b) Looduses kasvavad seened																					
3. Kaunviljad	0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)	0,02 (*)(P)	0,01 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)	0,01 (*)(P)		0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)
Oad																0,2 (P)					
Läätsed																					
Herned																0,2 (P)					
Muud																0,05 (*)(P)					
4. Õliseemned	0,1 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,05 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,05 (*)(P)		0,05 (*)(P)	0,02 (*)(P)		0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)	0,1 (*)(P)
Linaseeme																5 (P)					
Maapähklid																					
Unimagunaseemned																					
Seesamiseemned																					

Nende üksiktoodete rühmad ja näited, mille suhtes kohaldatakse jääkide piirnorme	Pestitsiidide jäägid ja jääkide piirnormid (mg/kg)																			
	tsini- doon- etüül (tsini- doon- etüüli ja selle E- isomee- ri summa)	tsüha- lofop- butüül (tsüha- lofop- butüüli ja selle vabade hapete summa)	famok- sadoon	florasu- laam	flumiok- sasiin	metala- ksüül-M, sh muud seda moodus- tavate isomee- ride segud (iso- meeride summa)	pikoli- nafeen	ipro- valikarb	prosul- furoon	sulfo- sulfu- roon	fenhek- samiid	atsi- benso- laar-S- metüül	tsükla- niliid	pürflu- feen- etüül	ami- trool	dikvaat	iso- protu- roon	etofumesaat (etofumesaadi ja metaboliidi 2,3-dihüdro- 3,3-dimetüül-2- oksobensofu- raan-5-üül- metaansulfo- naadi summa, väljendatud etofumesaa- dina)	kloro- fena- püür	fentiin- atsetaat
Päevaliliseemned																				
Rapsiseemned																				
Soja															0,5 (*)					
Sinepiseemned																				
Puuvillaseemned												0,2 (*)								
Muud												0,05 (*)			0,1 (*)					
5. Kartulid	0,05 (*)	0,02 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,01 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)
Varajane kartul																				
Söögikartul																				
6. Tee (kuivatatud lehed ja varred, kääritatud või muul viisil töödeldud, <i>Camellia sinensis</i>)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)
7. Humal (kuivatatud), sh humalakäbi graanulid ja kontsentreerimata pulber	0,1 (*)	0,05 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	10 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,1 (*)	0,05 (*)	0,02 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)	0,1 (*)

(*) Väljendab alumist määramispiiri.

(p) Väljendab ajutist jääkide piirnormi vastavalt direktiivi 91/414/EMÜ artikli 4 lõike 1 punktile f: kui piirnormi ei muudeta, siis muutub see lõplikuks alates 14. juulist 2007.